SAFE COMPANY LIMITED

PHOENIX SC0080C SERIES USER INSTRUCTIONS

OPENING PADLOCK



1. The padlock is factory set to “000”
2. Dial in “000” and press button “A”

CHANGING PADLOCK CODE

1. Set Dial “B” to your current personal code (If using for the 1st time factory code is “000”)
2. Locate change button “C” (You will need a pen or similar item to press this button)
   Press and hold button “C” whilst entering your new personal code.
3. Release button “C” and test the lock code three times before using cable.

LOCKING YOUR SECURITY SYSTEM

1. Set dial “C” to personal code (If using for the 1st time factory code is “000”)
2. Locate a suitable fixed object to attached cable through.
3. Pull retractable cable “D” out and feed through fixed object and fit cable end “D” into locking point “E”
4. Press Button “B”
5. Set dial “C” to a random number. Your case is now secured

OPENING YOUR SECURITY SYSTEM

1. Set dial “C” to your personal code (If using for the 1st time factory code is “000”)
2. Press Button “A” which will release button “B”
3. Remove cable and allow to retract.

CHANGING YOUR SECURITY SYSTEM CODE

1. Set Dial “C” to your current personal code (If using for the 1st time factory code is “000”)
2. Locate change button “F” (You will need a pen or similar item to press this button)
   Press and hold button “F” whilst entering your new personal code.
3. Release button “F” and test the lock code three times before using cable.

PARA ABRIR EL CANDADO



1. Marque en el cuadrante “B” su clave secreta (si lo hace por primera vez, la clave de fábrica es el “000”)
2. Pulse el botón “A”

CAMBIO DE LA CLAVE DEL CANDADO

1. Marque en el cuadrante “B” su clave secreta actual, (si lo hace por primera vez, la clave de fábrica es “000”)
2. Sitúe el botón de cambio “C” (le hará falta un punzón u objeto similar para apretar el botón) Apriete y retenga el botón “C” mientras marca su nueva clave secreta
3. Suelte el botón “C” y compruebe la clave de cierre tres veces antes de usar el cable

BLOQUEO DEL SISTEMA DE SEGURIDAD

1. Marque en el cuadrante “C” su clave secreta (si lo hace por primera vez, la clave de fábrica es “000”)
2. Pulse el botón “A” y se soltará el botón “B”
3. Retire el cable y deje que se retraiga

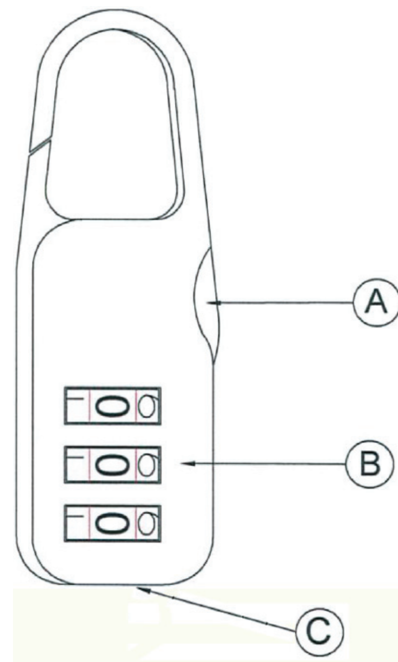
APERTURA DEL SISTEMA DE SEGURIDAD

1. Marque en el cuadrante “C” su clave secreta (si lo hace por primera vez, la clave de fábrica es “000”)
2. Pulse el botón “A” y se soltará el botón “B”
3. Retire el cable y deje que se retraiga

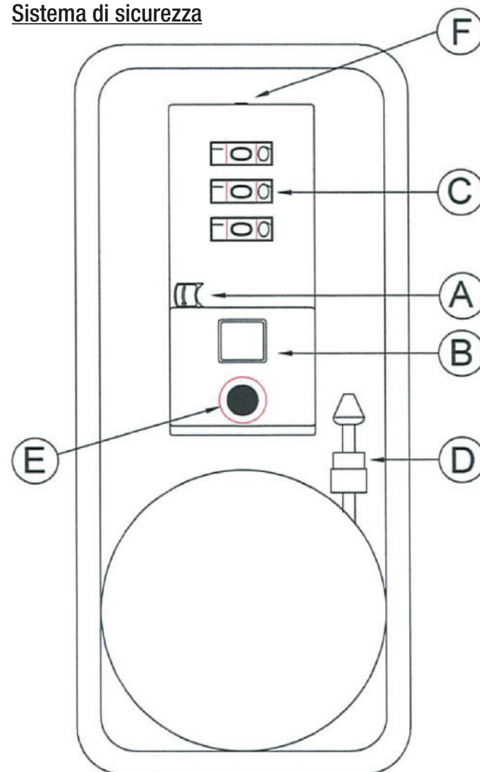
CAMBIAR LA CLAVE DEL SISTEMA DE SEGURIDAD

1. Marque en el cuadrante “C” su clave secreta actual, (si lo hace por primera vez, la clave de fábrica es “000”)
2. Sitúe el botón de cambio “F” (le hará falta un punzón u objeto similar para apretar el botón) Apriete y retenga el botón “F” mientras marca su nueva clave secreta
3. Suelte el botón “F” y compruebe la clave de cierre tres veces antes de usar el cable

Padlock / Candado / Cadenas / Vorhängeschloss / Lucchetto



Security System / Sistema de seguridad / Système de sécurité / Sicherheitssystem / Sistema di sicurezza












PHOENIX SC0080C SERIES
USER INSTRUCTIONS

OUVRIR LE CADENAS



1. Composez sur le cadran à combinaison « B » votre code personnel (s'il s'agit d'une première utilisation le code usine est « 000 »)
2. Appuyez sur le bouton « A »

CHANGER LE CODE DU CADENAS

1. Composez sur le cadran à combinaison « B » votre code personnel (s'il s'agit d'une première utilisation le code usine est « 000 »)
2. Repérez le bouton de changement de code « C » (il vous faudra un objet à pointe fine pour appuyer sur ce bouton), appuyez et maintenir appuyer sur le bouton « C » pendant que vous entrez votre nouveau code personnel.
3. Relâchez le bouton « C » et testez le verrouillage trois fois avant d'utiliser le câble

VERROUILLEZ VOTRE SYSTEME DE SECURITE

1. Composez sur le cadran à combinaison « C » votre code personnel (s'il s'agit d'une première utilisation le code usine est « 000 »)
2. Identifiez un objet fixe où vous pourrez passer le câble à travers
3. Tirez sur le câble rétractable « D » et faîte le passer à travers l'objet fixe, mettez le bout du câble « D » dans le point de verrouillage « E »
4. Appuyer sur le bouton « B »
5. Composez sur le cadran à combinaison « C » des numéros au hasard. Votre mallette est verrouillée.

OUVRIR VOTRE SYTEME DE SECURITE

1. Composez sur le cadran à combinaison « C » votre code personnel (s'il s'agit d'une première utilisation le code usine est « 000 »)
2. Appuyez sur le bouton « A » ce qui déverrouillera le bouton « B »
3. Retirez le câble et laissez-le se rétracter.

CHANGER VOTRE SYSTEME DE SECURITE

1. Composez sur le cadran à combinaison « C » votre code personnel (s'il s'agit d'une première utilisation le code usine est « 000 »)
2. Repérez le bouton de changement de code « F » (il vous faudra un objet à pointe fine pour appuyer sur ce bouton), appuyez et maintenir appuyer sur le bouton « F » pendant que vous entrez votre nouveau code personnel.
3. Relâchez le bouton « F » et testez le verrouillage trois fois avant d'utiliser le câble

VORHÄNGESCHLOSS ÖFFNEN



1. Stellen Sie die Zahlenräder „B" auf Ihren persönlichen Zahlencode ein (bei Erstöffnung Werkscode 000)
2. Drücken Sie Knopf "A"

VORHÄNGESCHLOSSCODE ÄNDERN

1. Stellen Sie die Zahlenräder "B" auf Ihren aktuellen / zwischenzeitlichen persönlichen Zahlencode ein (Werkscode 000)
2. Suchen Sie den Umstellknopf "C" (Sie werden einen Stift oder einen ähnlichen Gegenstand brauchen um den Knopf drücken zu können) drücken und halten Sie Knopf "A" während Sie Ihren neuen persönlichen Zahlencode einstellen
3. Lassen Sie Knopf "C" wieder los und testen Sie vor Gebrauch dreimal Ihren neuen persönlichen Zahlencode

SICHERHEITSSYSTEM VERSCHLIESSEN

1. Stellen Sie die Zahlenräder „C" auf Ihren persönlichen Zahlencode ein (bei Erstöffnung Werkscode 000)
2. Suchen Sie sich ein geeignetes Objekt aus, um das Kabel dort hindurch zuziehen
3. Ziehen Sie das Kabel „D" heraus, ziehen Sie es durch das festgelegte Objekt und stecken das Kabelende „D" in die Verriegelung „E"
4. Drücken Sie Knopf "B"
5. Stellen Sie die Zahlenräder "C" auf einen zufälligen Zahlencode ein. Ihr Sicherheitssystem ist nun verschlossen.

SICHERHEITSSYSTEM ÖFFNEN

1. Stellen Sie die Zahlenräder „C" auf Ihren persönlichen Zahlencode ein (Werkscode 000)
2. Drücken Sie Knopf "A", dadurch löst sich Knopf "B"
3. Ziehen Sie das Kabelende aus der Verriegelung und lassen Sie es sich einziehen

SICHERHEITSSYSTEMCODE ÄNDERN

1. Stellen Sie die Zahlenräder "C" auf Ihren aktuellen / zwischenzeitlichen persönlichen Zahlencode ein (Werkscode 000)
2. Suchen Sie den Umstellknopf "F" (Sie werden einen Stift oder einen ähnlichen Gegenstand brauchen um den Knopf drücken zu können) drücken und halten Sie Knopf "A" während Sie Ihren neuen persönlichen Zahlencode einstellen
3. Lassen Sie Knopf "F" wieder los und testen Sie vor Gebrauch dreimal Ihren neuen persönlichen Zahlencode

APRIRE IL LUCCHETTO



1. Impostare il codice personale sulla rotella "B" (se si usa per la prima volta il codice pre-impostato è "000").
2. Premere il tasto "A".

CAMBIARE IL CODICE DEL LUCCHETTO

1. Impostare l'attuale codice sulla rotella "B" (se si usa per la prima volta il codice pre-impostato è "000").
2. Localizzare il tasto "C" (Per premere questo tasto usare una penna od oggetto simile). Premere e tenere premuto il tasto "C" mentre si seleziona il nuovo codice personale.
3. Rilasciare il tasto "C" e testare la chiusura tre volte prima di usare il cavo.

BLOCCARE IL SISTEMA DI SICUREZZA

1. Impostare il codice personale sulla rotella "C" (se si usa per la prima volta il codice pre-impostato è "000").
2. Localizzare un oggetto fisso attraverso il quale agganciare il cavo.
3. Tirare il cavo retrattile "D" , farlo passare attraverso l'oggetto fisso selezionato ed inserire l'estremità del cavo "D" nella posizione di chiusura "E".
4. Premere il tasto "B".
5. Impostare un numero a caso sulla rotella "C" . La valigia è ora in sicurezza.

SBLOCCARE IL SISTEMA DI SICUREZZA

1. Impostare il codice personale sulla rotella "C" (se si usa per la prima volta il codice pre-impostato è "000").
2. Premere il tasto "A" che sbloccherà il tasto "B".
3. Togliere e far rientrare il cavo.

CAMBIARE IL CODICE DEL SISTEMA DI SICUREZZA

1. Impostare l'attuale codice sulla rotella "C" (se si usa per la prima volta il codice pre-impostato è "000").
2. Localizzare il tasto "F" (Per premere questo tasto usare una penna od oggetto simile). Premere e tenere premuto il tasto "F" mentre si seleziona il nuovo codice personale.
3. Rilasciare il tasto "F" e testare la chiusura tre volte prima di usare il cavo.

